



Проверка соответствия критериям для получение льгот на жилье по плану Oregon Health Plan

О льготах на жилье в рамках плана Oregon Health Plan

Льготы, направленные на удовлетворение социальных потребностей, связанных со здоровьем, в рамках плана Oregon Health Plan (OHP)

OHP предлагает участникам льготы, направленные на удовлетворение социальных потребностей, связанных со здоровьем (health-related social needs, HRSN). Социальные потребности, связанные со здоровьем, — это базовые потребности, которые влияют на состояние здоровья человека. Льготы в рамках инициативы HRSN помогают участникам, соответствующим требованиям, удовлетворять эти основные потребности:

- Жилье.
- Питание.
- Сохранять здоровье в любых погодных и климатических условиях.
- Помощь в получении других льгот.

Что представляют собой льготы на жилье в рамках инициативы HRSN?

- Помощь в оплате арендной платы.
- Поддержка арендаторов (помощь в получении ресурсов и услуг для арендаторов).

- Помощь в подключении или настройка коммунальных услуг, а также помощь в их оплате.
- Плата за хранение.
- Изменения в доме для сохранения здоровья и безопасности.
- Проживание в гостинице во время работ по внесению изменений в дом (при необходимости).

Кто имеет право на льготы на жилье в рамках инициативы HRSN?

Для каждой льготы существуют свои требования. **Однако вы должны быть участником плана Oregon Health Plan**, чтобы иметь право на льготы на жилье в рамках инициативы HRSN.

В этом руководстве дается обзор того, как пройти квалификационный отбор

В таблицах на следующих страницах показано, что необходимо для получения каждой льготы.

ПРИМЕЧАНИЕ. Таблицы дают общее представление о соответствии требованиям. Однако самостоятельная проверка соответствия по ним не является полной гарантией получения льгот. ОНР должен рассмотреть каждое заявление, чтобы убедиться, что соблюдены требования, предъявляемые к участникам программы.

Подробную информацию об этой льготе см. в административных правилах штата Орегон (OAR) [410-120-0000](tel:410-120-0000) и [410-120-2000](tel:410-120-2000).

Как подать заявление

Участникам необходимо обратиться к своему медицинскому работнику или местной партнерской организации ОНР, чтобы выяснить, соответствуют ли они требованиям, и подать заявку.

ПРИМЕЧАНИЕ. Рассмотрение заявок на получение льгот на жилье в рамках инициативы HRSN может занять до двух недель. В случае одобрения может потребоваться дополнительное время для предоставления льготы.

Организации, предоставляющие скоординированную помощь (Coordinated Care Organization, CCO), управляют льготами Oregon Health Plan для большинства участников. Если вы не знаете, зарегистрированы ли вы в CCO, позвоните в отдел по работе с клиентами ОНП по телефону 1-800-273-0557 или напишите по электронной почте Ask.OHP@odhsoha.oregon.gov.

Если вы зарегистрированы в CCO

- Перейдите на [веб-сайт CCO](#), чтобы узнать, как связаться с вашей CCO.

Если вы не зарегистрированы в CCO

- Обратитесь к координатору обслуживания по телефону 888-834-4304 или по адресу электронной почты ORHRSN@Acentra.com.

Чтобы связаться с партнерской организацией ОНП

- Партнерские организации ОНП прошли обучение и получили сертификаты, чтобы помогать участникам разобраться и подать заявление на получение льгот. Их услуги предоставляются бесплатно. Посетите страницу [Find Local Help \(Поиск помощи по месту жительства\)](#) на веб-сайте ОНА, чтобы связаться с одной из них.

Заполните форму заявки на получение льгот в рамках инициативы HRSN

- Участники также могут заполнить [форму запроса на жилье в рамках инициативы HRSN](#), которую можно найти в Интернете. Она доступна на многих языках. ПРИМЕЧАНИЕ. Заполнение формы не гарантирует получение льготы.

Для получения дополнительной информации

- Посетите [веб-страницу инициативы HRSN, посвященную жилью](#), чтобы получить дополнительную информацию о поддержке в обеспечении жильем и других льготах в рамках инициативы HRSN.
- Отправьте нам письмо на адрес электронной почты 1115Waiver.Renewal@odhsoha.oregon.gov.

Льготы: Помощь в оплате арендной платы и поддержка арендаторов

Оплата арендной платы и поддержка арендаторов — это два разных пособия, однако требования к ним одинаковы. Участники, соответствующие требованиям, могут подать заявку на одну или обе льготы, если это необходимо.

ПРИМЕЧАНИЕ. Сроки утверждения могут не удовлетворить потребности участников, которым срочно нужна помощь с арендой (например, при получении уведомления о выселении). Рассмотрение заявок на получение льгот на жилье в рамках инициативы HRSN может занять до двух недель. В случае одобрения может потребоваться дополнительное время для предоставления льготы.

Подробная информация о льготах	Доход	Состояние здоровья	Жизненная ситуация
Оплата арендной платы в общей сложности за 6 месяцев, включая задолженность по арендной плате. Поддержка арендаторов включает помощь в получении ресурсов или услуг для арендаторов. Такие действия, как:	Должно быть: <ul style="list-style-type: none">• Доход семьи составляет 30% или менее от среднего годового дохода в месте вашего проживания И вам не хватает ресурсов или поддержки для предотвращения потери жилья.	Должно быть 1 из перечисленного ниже: <ul style="list-style-type: none">• Тяжелое состояние физического здоровья.• Тяжелые проблемы в области психического здоровья.• Нарушения физического или интеллектуального развития.• Трудности с самообслуживанием	Требуется все перечисленное ниже: <ul style="list-style-type: none">• У вас должно быть жилье.• Вам нужна помощь, чтобы остаться дома.• У вас есть договор аренды или

<ul style="list-style-type: none"> • Беседа с человеком или компанией, у которых вы снимаете жилье (с арендодателем). • Анализ договоров аренды. • Направление в другие жилищные службы, например, туда, где можно получить медицинскую помощь, юридическую поддержку или подать заявление на инвалидность или социальное обеспечение. 		<p>и повседневной деятельностью.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Испытываете жестокое обращение или оставление в опасности. • В возрасте 65 лет и старше. • В возрасте до 6 лет. • Беременность или роды в течение последних 12 месяцев. • Неоднократное обращение в отделение неотложной помощи или в службу помощи в кризисных ситуациях. 	<p>письменное соглашение об аренде.</p>
---	--	---	---

- Перейдите на страницу 10, «Доходы домохозяйства», чтобы узнать, какие уровни доходов соответствуют требованиям.
- Подробное описание каждого медицинского состояния приведено на странице 13.

Льготы: Коммунальные платежи и плата за хранение

Коммунальные платежи и плата за хранение — это две разные льготы, однако требования к ним одинаковы. Участники, соответствующие требованиям, могут подать заявку на одну или обе льготы, если это необходимо.

Подробная информация о льготах	Доход	Состояние здоровья	Жизненная ситуация
<p>Коммунальные платежи включают в себя единовременные расходы на обустройство, а также текущие платежи и оплату задолженности за 6 месяцев.</p> <p>Плата за хранение в течение 6 месяцев.</p>	<p>Должно быть:</p> <ul style="list-style-type: none">• Доход семьи составляет 30% или менее от среднего годового дохода в месте вашего проживания И вам не хватает ресурсов или поддержки для предотвращения потери жилья.	<p>Должно быть 1 из перечисленного ниже:</p> <ul style="list-style-type: none">• Тяжелое состояние физического здоровья.• Тяжелые проблемы в области психического здоровья.• Нарушения физического или интеллектуального развития.• Трудности с самообслуживанием и повседневной деятельностью.• Испытываете жестокое обращение или оставление в опасности.• В возрасте 65 лет и старше.• В возрасте до 6 лет.• Беременность или роды в течение	<p>Требуется все перечисленное ниже:</p> <ul style="list-style-type: none">• Вы должны получать помощь в оплате арендной платы в рамках инициативы HRSN• У вас должно быть жилье.• Вам нужна помощь, чтобы остаться дома.• У вас есть договор аренды или письменное соглашение об аренде.

		<p>последних 12 месяцев.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Неоднократное обращение в отделение неотложной помощи или в службу помощи в кризисных ситуациях. 	
--	--	---	--

- Перейдите на страницу 10, «Доходы домохозяйства», чтобы узнать, какие уровни доходов соответствуют требованиям.
- Подробное описание каждого медицинского состояния приведено на странице 13.

Льгота: Изменения в доме для сохранения здоровья и безопасности

Для получения этой льготы нет требований к уровню дохода.

Подробная информация о льготах	Состояние здоровья	Жизненная ситуация
<p>Изменения в доме, которые включены в эту льготу:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Пандусы. • Перекладки для хвата. • Ручки для дверей или шкафов. • Устранение вредителей. • Проведение углубленной уборки. • Установка моющихся штор или жалюзи из 	<p>Должно быть 1 из перечисленного ниже:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Тяжелое состояние физического здоровья. • Тяжелые проблемы в области психического здоровья. • Нарушения физического или интеллектуального развития. • Трудности с самообслуживанием и повседневной деятельностью. 	<ul style="list-style-type: none"> • Должен иметь жилье — арендное или собственное. <p>И необходимо наличие по крайней мере 1 из перечисленных ниже:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Освобождение из мест лишения свободы (тюрьма, заключение и т. д.). • Выход из психиатрического или наркологического лечебного учреждения.

<p>синтетических материалов, что поможет справиться с аллергией.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Испытываете жестокое обращение или оставление в опасности. • В возрасте 65 лет и старше. • В возрасте до 6 лет. • Беременность или роды в течение последних 12 месяцев. • Неоднократное обращение в отделение неотложной помощи или в службу помощи в кризисных ситуациях. 	<ul style="list-style-type: none"> • Находитесь в системе опеки и попечительства для детей в штате Орегон (патронажное воспитание в семье) в настоящее время или находились в прошлом. • Переход от льгот только по программе Medicaid к льготам по программе Medicaid плюс Medicare. • Доход семьи составляет 30% или менее от среднего годового дохода в месте вашего проживания И вам не хватает ресурсов или поддержки для предотвращения потери жилья. • Начиная с 2025 года, молодые взрослые с особыми потребностями в медицинском обслуживании также будут соответствовать критериям участия.
--	--	---

- Подробное описание каждого медицинского состояния приведено на странице 13.

Льгота: Пребывание в гостинице

Для получения льготы участники должны соответствовать всем перечисленным ниже критериям:

- Получать льготу в рамках инициативы HRSN на изменения в доме.
- Нуждаться в жилье на время проведения работ по внесению изменений в дом в рамках инициативы HRSN.
- Доход семьи составляет 30% или менее от среднего годового дохода в месте вашего проживания И вам не хватает ресурсов или поддержки для предотвращения потери жилья.

Перейдите на страницу 10, «Доходы домохозяйства», чтобы узнать, какие уровни доходов соответствуют требованиям.

Подробное описание каждого медицинского состояния приведено на странице 13.

Доход домохозяйства составляет 30% или менее от среднего годового дохода в штате Орегон

Используйте эти таблицы, чтобы узнать, соответствует ли ваш доход требованиям для получения определенных льгот в рамках инициативы HRSN. В таблицах указаны совокупные доходы за год. При подаче заявления участникам необходимо указывать доходы только за последние два месяца.

Как пользоваться таблицами доходов

1. Найдите столбец, в котором указано количество человек, проживающих в домохозяйстве.
2. Найдите строку с городом или округом, ближайшим к месту расположения домохозяйства.
3. Просмотрите соответствующую строку, чтобы найти максимальный доход для данного размера домохозяйства.

Как определить размер вашего домохозяйства

Используйте таблицу ниже, чтобы суммировать всех членов вашего домохозяйства. Ваше домохозяйство включает вас, вашего супруга, детей и всех, кого вы указали в своей налоговой декларации (если вы подаете ее). Чтобы получить право на участие, вам не нужно предоставлять налоговые декларации.

Вы (лицо, подающее заявление).	1
Ваш законный супруг (супруга).	
Ваш партнер, проживающий с вами, если у вас есть общий ребенок (до 19 лет).	
Дети (до 19 лет), которые проживают с вами.	
Любой другой человек, которого вы включили в свою декларацию о выплате федерального подоходного налога, даже если он не проживает с вами.	
Если вы младше 19 лет, укажите родителей, приемных родителей и всех братьев или сестер (младше 19 лет), которые проживают с вами.	
Если в вашем домохозяйстве есть беременные, посчитайте их и каждого ожидаемого ребенка.	
Итого	

ПРИМЕЧАНИЕ: Таблица размеров домохозяйств поможет вам понять, как ОНР определяет размер домохозяйства. ОНР или ваша ССО должны будут рассмотреть ваше заявление, чтобы убедиться, что вы соответствуете всем требованиям законодательства.

Таблицы доходов: Используйте ближайший город или округ

30% среднего годового дохода по размеру домохозяйства — 2024 г.

Город (городская агломерация) или округ	1 человек	2 человека	3 человека	4 человека	5 человек	6 человек	7 человек	8 человек
Олбани (Albany)	\$17 850	\$20 400	\$22 950	\$25 450	\$27 500	\$29 550	\$31 600	\$33 600
Бенд-Редмонд (Bend-Redmond)	\$22 000	\$25 150	\$28 300	\$31 400	\$33 950	\$36 450	\$38 950	\$41 450
Корваллис (Corvallis)	\$22 700	\$25 950	\$29 200	\$32 400	\$35 000	\$37 600	\$40 200	\$42 800
Юджин-Спрингфилд (Eugene-Springfield)	\$18 750	\$21 400	\$24 100	\$26 750	\$28 900	\$31 050	\$33 200	\$35 350
Грантс-Пасс (Grants Pass)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Медфорд (Medford)	\$18 450	\$21 100	\$23 750	\$26 350	\$28 500	\$30 600	\$32 700	\$34 800
Портленд-Ванкувер-Хилсборо (Portland-Vancouver-Hillsboro)	\$24 800	\$28 350	\$31 900	\$35 400	\$38 250	\$41 100	\$43 900	\$46 750
Салем (Salem)	\$19 200	\$21 950	\$24 700	\$27 400	\$29 600	\$31 800	\$34 000	\$36 200
Округ Бейкер (Baker County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Клатсоп (Clatsop County)	\$19 400	\$22 200	\$24 950	\$27 700	\$29 950	\$32 150	\$34 350	\$36 600
Округ Коус (Coos County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050

Округ Крук (Crook County)	\$17 600	\$20 100	\$22 600	\$25 100	\$27 150	\$29 150	\$31 150	\$33 150
Округ Карри (Curry County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Дуглас (Douglas County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Гиллиам (Gilliam County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050

30% среднего годового дохода по размеру домохозяйства — 2024 г.

Город (городская агломерация) или округ	1	2	3	4	5	6	7	8
	человек	человека	человека	человека	человек	человек	человек	человек
Округ Грант (Grant County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Харни (Harney County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Худ Ривер (Hood River County)	\$20 550	\$23 500	\$26 450	\$29 350	\$31 700	\$34 050	\$36 400	\$38 750
Округ Джефферсон (Jefferson County)	\$17 050	\$19 450	\$21 900	\$24 300	\$26 250	\$28 200	\$30 150	\$32 100
Округ Кламат (Klamath County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Лейк (Lake County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Линкольн (Lincoln County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050
Округ Малер (Malheur County)	\$17 000	\$19 400	\$21 850	\$24 250	\$26 200	\$28 150	\$30 100	\$32 050

Квалифицирующие состояния здоровья

Чтобы претендовать на льготы на жилье в рамках инициативы HRSN, участники должны соответствовать хотя бы одному из перечисленных ниже условий.

Тяжелое состояние физического здоровья

Устойчивое, приводящее к инвалидности, прогрессирующее или угрожающее жизни заболевание (-я), требующее лечения. В качестве примера можно привести острые или хронические заболевания, такие как:

- Заболевания, с которыми человек родился.
- Слепота.
- Инвалидность вследствие стоматологических заболеваний.
- Неврологические заболевания.
- Сердечно-сосудистые заболевания.
- Заболевания легких.
- Заболевания желудочно-кишечного тракта.
- Заболевания печени.
- Заболевания почек.
- Эндокринные заболевания.
- Гематологические заболевания.
- Заболевания опорно-двигательного аппарата.
- Инфекционное заболевание.
- Злокачественные новообразования.
- Аутоиммунные нарушения.
- Иммунологическая недостаточность.

Тяжелые проблемы в области психического здоровья

- Психическое заболевание или расстройство, связанное с употреблением психоактивных веществ, которое требует лечения или поддержки для достижения и поддержания целей в отношении здоровья и стабильности.

Нарушения физического или интеллектуального развития

- Нарушения интеллектуального или физического развития, требующие услуг или поддержки для достижения и поддержания целей в отношении здоровья и стабильности.

Трудности с самообслуживанием и повседневной деятельностью

- Нуждается в помощи по самообслуживанию или выполнению повседневных дел, которые называются либо:
 - Элементарные действия по самообслуживанию (Activities of daily living, ADL).
 - Действия по самообслуживанию с помощью инструментов (Instrumental activities of daily living, IADL).
- Соответствие критериям получения услуг долгосрочного ухода и поддержки (long-term services and supports, LTSS), покрываемых Medicaid, через одну из этих программ:
 - Управление социального обеспечения штата Орегон (Oregon Department of Human Services, ODHS);
 - Управления по делам пожилых людей и людей с ограниченными возможностями (Aging and People with Disabilities, APD);
 - Бюро услуг для людей с нарушениями развития (Office of Developmental Disabilities Services, ODDS)

Испытываете жестокое обращение или оставление в опасности

- Переживаете сейчас или пережили в прошлом домашнее, сексуальное или психологическое насилие, жестокое обращение или оставление в опасности.

В возрасте 65 лет и старше

- Возраст 65 лет и старше.

В возрасте до шести лет

- Ребенок в возрасте до 6 лет.

Беременность или роды в течение последних 12 месяцев

- В настоящее время беременна или родила в течение последних 12 месяцев.

Неоднократное обращение в отделение неотложной помощи или в службу помощи в кризисных ситуациях.

- Повторное обращение в отделение неотложной помощи (определяется как два или более обращений за последние 6 месяцев или четыре или более обращений за последние 12 месяцев).
- Одно обращение в службу помощи в кризисных ситуациях в течение последних 6 месяцев или два обращения в течение последних 12 месяцев, включая:
 - Выездные службы по оказанию помощи в кризисных ситуациях в области поведенческого здоровья, услуги временной поддержки для людей, находящихся в состоянии психологического или эмоционального кризиса или услуги по оказанию помощи ученикам в школах, которые переживают кризисы, связанные с психическим здоровьем или поведением, как определено в OAR 411-320-0080.
 - Любое пребывание в тюрьме или центре содержания под стражей.
 - Любое пребывание в приюте для беженцев.
 - Любое пребывание в приемной семье.
 - Если за последний год вам пришлось покинуть жилье или программу по лечению психических расстройств (приют, центр дневного пребывания, предоставляющий услуги по адаптации к нормальной жизни людей с ограниченными физическими возможностями и т. д.), школу или программу для детей младшего возраста.

Молодой взрослый с особыми потребностями в медицинском обслуживании.

- Молодой взрослый с особыми потребностями в медицинском обслуживании (young adult with special health care needs, YSHCN) со следующими клиническими факторами риска:
 - Физическое состояние здоровья, требующее регулярного медицинского обслуживания.
 - Психическое заболевание или расстройство, связанное с употреблением психоактивных веществ.
 - Нарушения интеллектуального или физического развития.
 - Потребность в медицинских услугах или их получение, регулярный прием лекарственных препаратов или посещение психотерапевта.

Мы готовы бесплатно предоставить вам этот документ в переводе на другие языки, в варианте для слабовидящих (крупным шрифтом или шрифтом Брайля) или в другом удобном для вас формате. Свяжитесь с Челси Эгберт (Chelsea Egbert) по адресу электронной почты chelsea.egbert@oha.oregon.gov или по телефону 503-945-5772 (голосовые и текстовые сообщения). Мы принимаем все звонки, которые на нас переводят.

Подразделение программы medicaid
Стратегические операции в рамках программы освобождения от уплаты налогов
800 NE Oregon Street
Portland, OR 97232
971-673-1222
<https://www.oregon.gov/oha/hsd/medicaid-policy/pages/hrsn.aspx>

